

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
26 September 2019
Russian
Original: English

Семьдесят четвертая сессия
Пункт 8 повестки дня
Общие прения

**Письмо Постоянного представителя Соединенного
Королевства Великобритании и Северной Ирландии при
Организации Объединенных Наций от 25 сентября 2019 года
на имя Генерального секретаря**

В соответствии с опубликованными инструкциями в отношении права на ответ Соединенное Королевство хотело бы воспользоваться своим правом на ответ в связи с заявлением уважаемого представителя Аргентины.

В ходе общих прений по пункту 8 повестки дня семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи 24 сентября представитель Аргентины затронул вопрос о Фолклендских островах, в связи с чем Соединенное Королевство хотело бы включить нижеследующее заявление в официальный отчет о работе.

Соединенное Королевство не сомневается в своем суверенитете над Фолклендскими островами и островами Южная Георгия и Южными Сандвичевыми островами и прилегающими к ним морскими районами, равно как и в принципе самоопределения и праве жителей Фолклендских островов на самоопределение, закрепленных в Уставе Организации Объединенных Наций и в статье 1 обоих международных пактов о правах человека, в силу которых они свободно определяют свой политический статус и свободно обеспечивают свое экономическое, социальное и культурное развитие.

Соответственно, диалог о суверенности можно вести только в том случае, если жители Фолклендских островов сами того пожелают. Результаты референдума 2013 года, в ходе которого 99,8 процента проголосовавших высказались за сохранение статуса островов как территории Соединенного Королевства, позволяют сделать недвусмысленный вывод о том, что жители островов не хотят диалога по вопросу о суверенности. Аргентине следует с уважением отнестись к их волеизъявлению.

Отношения Соединенного Королевства с Фолклендскими островами и всеми его заморскими территориями являются современными и основываются на сотрудничестве, общих ценностях и соблюдении права жителей каждой территории самостоятельно определять свое будущее.



Буду признательна за распространение настоящего письма в качестве документа семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 8 повестки дня.

(Подпись) Карен Пирс
